

Mittwoch bis Samstag 15-22Uhr

۱۵-۲۲ چهارشنبه ساعت شنبه تا  
لیلا ۱۰ إلى "ظهرا ۳ الساعة من السبت الى الأربعاء من

## Programm Oktober 2019



برنامه های اکتبر  
برنامهج شهر ایلول

Donnerstag, 3.10..	17:00-22:00	Gemeinsam feiern am Tag der Deutschen Einheit	نحتفل جميعا بمناسبة عيد الوحدة الألمانية	روز وحدت آلمان را در کنار هم جشن می گیریم
Freitag, 4.10.	19:00-21:00	Musethica Salonkonzert mit 4 Bratschen	حفلة موسيقية في الصالون	کنسرت موسیقی با چهار ویولن
Samstag, 5.10.	19:00-21:00	Omar Znkawan und Band: Fairouz goes Jazz	فیروز بموسیقی الجاز- عمار سنکوان	عمر زانکوان و گروه: فیروز به جاز می رود
Donnerstag, 10.10.	17:00-20:00	Gemeinsames Kochen von Lieblingsgerichten Bitte bei Sami anmelden: <a href="mailto:bufdi@interkulturanstalten.de">bufdi@interkulturanstalten.de</a>	لنطبخ سويا من الأطباق المفضلة لديكم ( الرجاء تسجيل اسمائكم عند سامي و ارسال رسالة عن طريق البريد الالكتروني <a href="mailto:bufdi@interkulturanstalten.de">bufdi@interkulturanstalten.de</a>	لطفا آشپزی گروهی با طبخ غذاهای خوشمزه سمی مراجعه کنید برای ثبت نام به <a href="mailto:bufdi@interkulturanstalten.de">bufdi@interkulturanstalten.de</a>
Freitag, 11.10..	19:00	Interkulturkino, Wunschfilm: ,Octopussy', 1983, 13. James Bond Film mit Roger Moore	سینما متعدد الثقافات	سینمای بین فرهنگی
Donnerstag, 17.10.	18:00	Vorstellung der Studie „Entwicklung und Nachhaltigkeit von Willkommensinitiativen“	التعريف بدراسة - تطور و استدامة مشاريع الترحيب باللاجئين	ارائه مطالعه "توسعه و پایداری ابتکارهای استقبال"
Freitag, 18.10.	19:00	Interkulturkino: Wunschfilm – „Die Legende vom hässlichen König“	سینما متعدد الثقافات- فلم على الطلب -أسطورة الملك -القيح	نمایش فیلم: «افسانه‌ی پادشاه زشت»
Samstag, 19.10.	19:00-21:00	BandaLiving Konzert: Von Swing-Jazz bis Samba-Bossa	موسیقا جاز و سیوینگ- سامبا بوسا	کنسرت BandaLiving: از نوازندگی جاز تا سامبا بوسا
Donnerstag, 24.10.		Ausstellungseröffnung ARTIST TALK: Künstlerische Positionen im Dialog	افتتاح معرض حوار الفنان- مواقف فنية للحوار	افتتاحیه نمایشگاه و آرتیست تاک: موقعیت های هنری در گفتگو
Samstag, 26.10.- Samstag 2.11.		Syriatha: Syrische Kulturtage Programm folgt	سیریاتا- أيام الثقافة السورية- البرنامج المفصل يتبع لاحقا	سریانی: روزهای فرهنگ سریانی

Ulmenallee 35, 14050 Berlin-Westend - Aktualisierungen und mehr Infos: [www.ulme35.de](http://www.ulme35.de) oder bei [facebook.com/Ulme35](https://facebook.com/Ulme35)

Dienstags	16:00-19:00	Bauraum geöffnet: Arbeiten in der Holzwerkstatt	المساحة المتاحة للعمل في ورشة الخشب	کار در کارگاه چوب
Mittwochs	15:00-17:00	Sprechstunde der Integrationslotsen	لقاء للمساعدة بمشاكل الجوب سنتر او تعبئة الطلبات	مشاوره برای اینترگراسیون (به فارسی)
	16:30-18:30	B2 Deutsch Übungskurs	2تمارين لغوية لفحص ال بي	کلاس تمرین آلمانی B2
	18:00-20:00	Bibliothek geöffnet – Ausleihe von Büchern	تم افتتاح المكتبة لإعارة الكتب بالألمانية و العربية و الفارسية	ساعات کار کتابخانه/ به امانت گرفتن کتاب
	18:30-20:30	Deutsch im Sprachcafé	اللغة الألمانية في مقهى اللغات	تمرین صحبت کردن به زبان آلمانی در کافه زبان
Donnerstags	15:00-17:00	Sprechstunde der Integrationslotsen		مشاوره برای اینترگراسیون (به فارسی)
	15:30-16:30	Spielgruppe für Kinder von 1- 3	مجموعة لعب للأطفال من سن الأولى الى الثالثة	بازی گروهی برای کودکان 1-3
	17:00- 18.30	Deutsche Texte lesen und diskutieren (LOA)	-قراءة نصوص باللغة الألمانية و نقاش حولها LOA	خواندن و بحث درباره متون آلمانی ((LOA)
	17:00-19:00	Kunstwerkstatt für Mädchen von 14-18 Jahren	ورشة فنية للفتيات من 14-18 سنة	کارگاه هنری برای دختران نوجوان 14 تا 18 ساله
Freitags	15:00-17:30	Ulmesch: Kinderkunst draußen - für Kinder von 4-8 .	ورشة عمل فنية للأطفال في الخارج من عمر 4-8 اعتبارا من الثالث عشر من أيلول	فعالیت هنری کودکان در فضای باز ٤ تا ٨ ساله
Samstags	13:30- 15:00	Deutsche Texte lesen und diskutieren (LOA)	-قراءة نصوص باللغة الألمانية و نقاش حولها LOA	خواندن و بحث درباره متون آلمانی ((LOA)
	15:00-16:30	Deutsch – Mütterkurs (LOA)	درس في اللغة الألمانية للأمهات	آلمانی-کورس مادران ((LOA)
	15:30-17:30	Kinofilm für alle Kinder ab 5 Jahren	سينما الأطفال لجميع الأطفال اعتبارا من سن الخامسة	نمایش فیلم به آلمانی برای همه ی کودکان از 5 سال
	16:00-19:00	Bibliothek geöffnet – Ausleihe von Büchern	تم افتتاح المكتبة لإعارة الكتب بالألمانية و العربية و الفارسية	ساعات کار کتابخانه/ به امانت گرفتن کتاب
Sonntags	14:00-16:00	Lernen mit Back on Track und Elterncafé (Hausaufgaben/ Arabisch)	التعليم و العودة إلى المسار - مقهى للأهالي و مساعدة للطلاب في فروضهم المدرسية	آموزش با Back on Track و کافه والدين (مشق شب و عربی)